E/1995/72/Add.1
25 May 1995
ARABIC

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة التنظيمية المستأنفة لعام ١٩٩٥

١ حزيران/يونيه ١٩٩٥

البند ٣ من جدول الأعمال

برنامج العمل الأساسي للمجلس

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مقرر لجنة
التنمية المستدامة المتعلق بإنشاء فريق حكومي دولي
مخصص مفتوح العضوية معنى بالغابات

مذكرة من الأمانة العامة

١ - قررت لجنة التنمية المستدامة، في دورتها الثالثة، رهن موافقة المجلس الاقتصادي والاجتماعي،
إنشاء فريق حكومي دولي مخصص مفتوح العضوية معنى بالغابات ليعمل تحت رعايتها بطريقة مفتوحة
وشفافة وترتسم بالمشاركة^(١).

٢ - وقد أدرجت في المرفق أدناه الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مقرر اللجنة.

الحاشية

E/1995/32 الفصل الأول، الباب دال - ٥ (ستصدر فيما بعد). (١)

المرفق

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مقرر لجنة
التنمية المستدامة المتعلق بإنشاء فريق حكومي دولي
مخصص مفتوح العضوية معنى بالغابات

١ - عقب استعراض ولاية الفريق وطرائق عمله واحتصاصاته، كما هي مجملة في تقرير لجنة التنمية المستدامة عن دورتها الثالثة^(٤)، واجراء المشاورات ذات الصلة، يفترض أن يعقد الفريق دورة واحدة في عام ١٩٩٥، ودورتين في عام ١٩٩٦، ودورة واحدة في عام ١٩٩٧، مدة كل منها أسبوعاً واحداً. وستقدم إدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة الدعم الموضوعي للفريق، وسيعادل ذلك ٢٤ شهر عمل موظف واحد من الفئة الفنية، و ٢٤ شهر عمل موظف واحد من فئة الخدمات العامة سنوياً (١٢ شهر عمل موظف واحد من الفئة الفنية و ١٢ شهر عمل موظف واحد من فئة الخدمات العامة في عام ١٩٩٥)، سيجري تمويلها من موارد خارجة عن الميزانية. وستتوفر خدمة المؤتمرات بجميع اللغات الرسمية للأمم المتحدة.

٢ - وعلى أساس الافتراضات الواردة أعلاه، ستكون تكاليف الأنشطة على النحو التالي:

١٩٩٧-١٩٩٦	١٩٩٥
بدولارات الولايات المتحدة
٦٣٦ ٠٠٠	١٣٢ ٥٠٠	سفر أعضاء اللجنة للمشاركة في أعمال الفريق
٦٨٢ ٨٠٠	٣١٤ ٩٠٠	الدعم الموضوعي
٩٩٨ ٧٠٠	٣٢٠ ٦٠٠	احتياجات خدمات المؤتمرات

٣ - وإذا اعتمد المجلس الاقتصادي والاجتماعي توصية اللجنة، سيجري تمويل التكاليف المتعلقة بحضور أعضاء اللجنة دورة الفريق في عام ١٩٩٥ (١٣٢ ٥٠٠ دولار) من الاعتماد الذي تمت الموافقة عليه لأنشطة اللجنة للفترة ١٩٩٥-١٩٩٤. وتمثل التكاليف ذات الصلة للفترة ١٩٩٧-١٩٩٦ (٦٣٦ ٠٠٠ دولار) احتياجات إضافية تحت الباب ٧ - ألف من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦، وسيجري تناول هذه الاحتياجات وفقاً للإجراء المتعلق باستخدام وتشغيل صندوق الطوارئ الذي أنشأته الجمعية العامة في القرار ٢١١/٤٢.

(أ) انظر 32/1995/E، الفصل الأول، الباب دال - ٥، المرفق الأول (ستصدر فيما بعد).

٤ - وسيجري تناول احتياجات خدمة المؤتمرات فيما يتعلق بالمجتمعات، ٦٠٠ دولار لعام ١٩٩٥ و ٧٠٠ دولار للفترة ١٩٩٦-١٩٩٧) في إطار الاعتمادات الإجمالية لخدمة المؤتمرات المخصصة في الميزانية البرنامجية، لاجتمعات ومؤتمرات الأمم المتحدة لهاتين الفترتين على التوالي. وستقدم إلى الجمعية العامة تقارير بالتكليف الفعلية لخدمة المؤتمرات فيما يتعلق بهذه المجتمعات في سياق تقارير أداء الميزانية.

٥ - ستطلب أموال خارجة عن الميزانية للوفاء باحتياجات تقديم إدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة الدعم الموضوعي والخدمة الموضوعية للفريق (٣١٤٩٠٠ دولار في عام ١٩٩٥ و ٦٨٢٨٠٠ دولار في الفترة ١٩٩٦-١٩٩٧).